



Ký bởi Ủy ban Nhân dân quận  
Ba Đình  
Giờ ký: 2020-08-  
07T18:34:00.6774186+07:00

ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN BA ĐÌNH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 1327 /UBND-TCKH

Về việc đẩy mạnh thực hiện  
các giải pháp điều hành tài chính  
ngân sách địa phương những tháng  
cuối năm 2020

Ba Đình, ngày 07 tháng 8 năm 2020

Kính gửi:



- Thủ trưởng các phòng, ban, ngành, đoàn thể, đơn vị sự nghiệp thuộc quận;
- Chủ tịch UBND 14 phường;
- Hiệu trưởng các trường: Mầm non, Tiểu học, THCS thuộc quận;
- Trưởng Công an quận Ba Đình;
- Chỉ huy trưởng Ban chỉ huy quân sự quận Ba Đình;
- Giám đốc Ban quản lý dự án Đầu tư xây dựng;
- Chi cục trưởng Chi cục Thuế Ba Đình;
- Giám đốc Kho bạc nhà nước Ba Đình.



Thực hiện chỉ đạo của UBND thành phố Hà Nội tại văn bản số 3085/UBND-TKBT ngày 15/7/2020 về việc tập trung triển khai các nhiệm vụ trọng tâm tại kỳ họp thứ 15 HĐND Thành phố; Văn bản số 3560/UBND-KT ngày 31/7/2020 về việc đẩy mạnh thực hiện các giải pháp điều hành tài chính ngân sách địa phương những tháng cuối năm 2020, UBND quận yêu cầu các phòng, ban, ngành, đoàn thể, các đơn vị sự nghiệp thuộc quận và UBND các phường tiếp tục tổ chức thực hiện chỉ đạo của UBND quận tại các văn bản số 557/UBND-TCKH ngày 14/4/2020 về các nhiệm vụ, giải pháp cấp bách tháo gỡ khó khăn cho sản xuất kinh doanh; thúc đẩy giải ngân vốn đầu tư công; hỗ trợ người dân, bảo đảm an sinh xã hội; bảo đảm trật tự an toàn xã hội ứng phó dịch Covid-19; Văn bản số 918/UBND-TCKH ngày 11/6/2020 về việc triển khai một số nhiệm vụ tài chính- ngân sách trong điều kiện ảnh hưởng của dịch bệnh Covid-19; đồng thời tập trung triển khai một số nhiệm vụ trọng tâm sau:

1. Về thu ngân sách nhà nước

- Các phòng, ban, ngành đoàn thể và UBND 14 phường phối hợp chặt chẽ cùng Chi cục thuế tiếp tục tổ chức thực hiện kịp thời, có hiệu quả các giải pháp miễn, giảm, giãn thuế và các khoản thu ngân sách theo quy định; đồng thời đẩy mạnh thực hiện cải cách thủ tục hành chính kết hợp với các biện pháp hỗ trợ nhằm tháo gỡ khó khăn cho hoạt động sản xuất - kinh doanh, quyết tâm hoàn thành cao nhất nhiệm vụ thu ngân sách nhà nước theo dự toán được giao.

- Chi cục thuế chủ động tham mưu đồng thời triển khai quyết liệt các biện pháp chống thất thu ngân sách, xử lý nợ đọng thuế, chuyển giá, quản lý chặt chẽ hoàn thuế; dừng thanh tra, kiểm tra tại doanh nghiệp nếu không phát hiện dấu hiệu vi phạm thuế; dự báo và đánh mức độ ảnh hưởng của dịch Covid-19 đến

10/8  
2020

M/8  
VP phó số 1327, KT, BTTND: Giúp Sát g/ Phản  
F/ Hỗn hợp tài liệu WebSite JCA.  
N/bs yết công khai (Chay kh) + Luu.

thực hiện nhiệm vụ thu ngân sách nhà nước trên địa bàn để có giải pháp chi đạo, điều hành thu phù hợp; báo cáo UBND quận những khó khăn, vướng mắc trong quá trình triển khai thực hiện nhiệm vụ thu đối với các khoản thu từ thuế, phí, lệ phí, đất đai và các nguồn thu khác trên địa bàn.

**2. Về chi ngân sách nhà nước:** Quản lý chi ngân sách nhà nước bao đảm tiết kiệm, chặt chẽ và hiệu quả.

a) *Chi đầu tư xây dựng*

- Xác định việc đẩy mạnh giải ngân vốn đầu tư công là nhiệm vụ chính trị trọng tâm năm 2020 của quận, nhằm thực hiện cao nhất các mục tiêu phát triển kinh tế - xã hội năm 2020 trong bối cảnh đại dịch Covid-19, chú trọng chi đầu tư để tạo động lực phát triển kinh tế - xã hội theo đúng tinh thần chỉ đạo của Chính phủ tại Nghị quyết số 84/NQ-CP ngày 29/5/2020. Các chủ đầu tư chịu trách nhiệm toàn diện trước UBND quận trong việc không đạt mục tiêu giải ngân vốn đầu tư công năm 2020 của đơn vị mình theo kế hoạch.

- Thực hiện quyết liệt, đồng bộ các nhiệm vụ, giải pháp, tháo gỡ kịp thời các khó khăn, vướng mắc để đẩy nhanh tiến độ thực hiện, giải ngân vốn đầu tư công theo chỉ đạo của UBND Thành phố tại Công văn số 1138/UBND-KH&ĐT ngày 06/4/2020 và Chương trình hành động số 144/CTr-UBND ngày 15/7/2020; phấn đấu đạt mục tiêu giải ngân hết số vốn đầu tư công được giao kế hoạch năm 2020 (bao gồm cả nguồn vốn năm 2019 kéo dài chuyển sang). Các đơn vị theo chức năng nhiệm vụ phối hợp chặt chẽ cùng chủ đầu tư theo dõi sát tiến độ triển khai và giải ngân các dự án đầu tư trên địa bàn, chủ động đề xuất UBND quận cắt giảm, điều chuyển kế hoạch đầu tư công vốn ngân sách nhà nước từ các dự án có tỷ lệ giải ngân dưới 60% kế hoạch vốn sang các dự án có tiến độ giải ngân tốt hơn nhằm sớm hoàn thành đưa vào sử dụng.

b) *Chi thường xuyên:* Các phòng, ban ngành, đoàn thể, các trường Mầm non, Tiểu học, THCS công lập thuộc quận và UBND 14 phường triệt để tiết kiệm chi thường xuyên, tiếp tục rà soát thực hiện cắt giảm tối thiểu 70% kinh phí hội nghị, đi công tác trong và ngoài nước còn lại và tiết kiệm thêm 10% kinh phí chi thường xuyên khác còn lại của năm 2020, cụ thể như sau:

- Cắt giảm tối thiểu 70% kinh phí hội nghị, đi công tác trong và ngoài nước còn lại của năm 2020 sau khi đã loại trừ số đã thực chi cho các nội dung trong 6 tháng đầu năm.

- Thực hiện tiết kiệm thêm 10% kinh phí chi thường xuyên khác còn lại của năm 2020: Tạm giữ lại tại Kho bạc Nhà nước 10% dự toán chi thường xuyên 6 tháng cuối năm 2020 của các đơn vị sử dụng ngân sách, không bao gồm các khoản: chi tiền lương, phụ cấp theo lương, chi cho con người theo chế độ; tiết kiệm chi 10% để tạo nguồn cài cách tiền lương theo dự toán giao đầu năm; chi phòng, chống và hỗ trợ người dân gặp khó khăn do đại dịch Covid - 19; chi hoạt động kinh tế, sự nghiệp đảm bảo môi trường; kinh phí mua trang phục ngành, kinh phí thuê trụ sở; kinh phí tổ chức hội nghị, đi công tác trong và ngoài nước; kinh phí sử dụng vốn sự nghiệp.

(Phương pháp xác định quy định cụ thể về tiết kiệm chi thường xuyên nêu tại phụ lục số 01 kèm theo văn bản này).

### 3. Về điều hành cân đối ngân sách

a) Chủ động tổ chức điều hành chi ngân sách địa phương đáp ứng các nhiệm vụ chi theo dự toán HĐND các cấp giao. Trường hợp dự kiến số thu ngân sách địa phương giảm so với dự toán được cấp có thẩm quyền giao trong khi vẫn phải chi thực hiện các nhiệm vụ quan trọng, cấp bách, tổ chức điều hành chi NSNN theo nguyên tắc:

- Huy động nguồn dự phòng ngân sách (số dự phòng còn lại).

- Huy động nguồn kết dư ngân sách (nếu có) và các nguồn lực tài chính hợp pháp khác.

Sau khi đã sử dụng nguồn lực nêu trên mà vẫn không đảm bảo bù đắp số giảm thu sách, các cấp phải chủ động thực hiện sắp xếp, cắt, giảm, giãn các nhiệm vụ chi đã bố trí dự toán năm 2020.

b) Siết chặt kỷ luật, kỷ cương tài chính, ngân sách trong thực thi công vụ; tăng cường công tác thanh tra, kiểm tra, giám sát và công khai, minh bạch trong thu, chi ngân sách nhà nước, quản lý, sử dụng tài sản công, đất đai,... thực hiện các kết luận của các cơ quan Thanh tra, Kiểm toán:

c) Tiếp tục thực hiện Chỉ thị số 21-CT/TW ngày 21/12/2012 của Ban Bí thư và Chỉ thị số 30/CT-TTg ngày 26/11/2012 của Thủ tướng Chính phủ về việc tăng cường thực hành tiết kiệm, chống lãng phí; Chỉ thị số 31/CT-TTg ngày 8 tháng 11 năm 2018 của Thủ tướng Chính phủ về việc chấn chỉnh, tăng cường kỷ luật trong việc chấp hành pháp luật về ngân sách nhà nước.

d) Tăng cường công tác thanh tra, kiểm tra, giám sát và công khai, minh bạch việc sử dụng ngân sách nhà nước, tài sản công, nhất là các lĩnh vực dễ phát sinh tham nhũng, lãng phí.

e) Việc sử dụng nguồn kinh phí cắt giảm và tiết kiệm thêm được thực hiện theo hướng dẫn của Bộ Tài chính và UBND Thành phố.

### 3. Giao trách nhiệm cho các đơn vị

a) Các phòng, ban, ngành, đoàn thể, các đơn vị sự nghiệp thuộc quận và UBND các phường:

- Phổ biến đến tất cả các cán bộ, công chức, viên chức trong đơn vị nghiêm túc thực hiện các yêu cầu đã nêu tại văn bản này. Tập trung thực hiện đầy đủ, kịp thời các khoản thu theo kết luận, kiến nghị của cơ quan Kiểm toán Nhà nước, Thanh tra và các cơ quan bảo vệ pháp luật khác.

- Ngừng các khoản chi cho các nhiệm vụ chưa thực sự cần thiết, cấp bách.

- Thực hiện rà soát các nội dung hướng dẫn tại điểm 2.a và 2.b văn bản này, gửi phương án tiết kiệm về UBND quận (qua phòng Tài chính - Kế hoạch) trước ngày 15/8/2020. Trường hợp các đơn vị không gửi phương án tiết kiệm về UBND quận, phòng Tài chính - Kế hoạch căn cứ số liệu tại kho bạc để thực hiện cắt giảm theo quy định.

b) Phòng Tài chính- Kế hoạch

- Có trách nhiệm thẩm định phương án tiết kiệm của các cơ quan, đơn vị, thông báo kết quả thẩm định gửi các cơ quan, đơn vị; tổng hợp báo cáo gửi UBND Thành phố, Sở Tài chính, đồng thời gửi Kho bạc nhà nước Ba Đình để thực hiện kiểm soát, thanh toán.

- Tăng cường hướng dẫn, kiểm tra việc thực hiện của các đơn vị để bảo đảm thực hiện triệt để Chỉ đạo của UBND Thành phố.

c) Chi cục Thuế quận Ba Đình: Tổ chức quán triệt nghiêm túc nội dung của văn bản đến từng cán bộ, công chức thuế; xây dựng chương trình, biện pháp cụ thể để triển khai thực hiện nhiệm vụ, coi đây là nhiệm vụ xuyên suốt quan trọng để thực hiện nhiệm vụ thu ngân sách nhà nước trên địa bàn năm 2020.

d) Kho bạc nhà nước Ba Đình:

- Tăng cường công tác kiểm soát chi ngân sách nhà nước, bảo đảm chi ngân sách đúng chế độ, tiết kiệm, chặt chẽ và hiệu quả. Đối với ngân sách cấp phường phải đảm bảo cân đối ngân sách, không để xảy ra tình trạng bội chi.

- Quản lý chặt chẽ nguồn 10% tiết kiệm thêm còn lại năm 2020 của các đơn vị dự toán thuộc quận.

Trong quá trình thực hiện, nếu có vướng mắc, các đơn vị phản ánh bằng văn bản về UBND quận (qua phòng Tài chính- Kế hoạch) để tổng hợp, tham mưu UBND quận chỉ đạo giải quyết.

UBND quận yêu cầu Thủ trưởng các đơn vị, Chủ tịch UBND các phường nghiêm túc tổ chức thực hiện./.

Nơi nhận: 

- Như trên;
- Đ/c Chủ tịch UBND Thành phố;
- Sở KH&ĐT HN;
- Sở Tài chính HN;
- Đ/c Bí thư quận ủy;
- TT Quận uỷ - TT HĐND quận;
- Các Đ/c PCT UBND quận;
- Lưu VT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH



Tạ Nam Chiến

**PHỤ LỤC 01**  
*(Kèm theo văn bản số/327/UBND-TCKH ngày 07/8/2020 của UBND quận)*

**1. Đối tượng thực hiện**

Các đơn vị thụ hưởng ngân sách cấp quận và UBND các phường chủ động rà soát, sắp xếp lại các nhiệm vụ chi đã được giao để thực hiện tạm giữ lại 10% dự toán chi thường xuyên còn lại nhằm chủ động điều hành thực hiện nhiệm vụ tài chính – NSNN năm 2020.

**2. Cách thức xác định**

Số kinh phí tiết kiệm đợt 2 = (A - B - C - D) x 10% - E.

Trong đó:

A: Là dự toán chi thường xuyên năm 2020 được cấp có thẩm quyền giao.

B: Tổng quỹ lương, phụ cấp, các khoản đóng góp theo lương tính theo mức lương cơ sở 1,49 triệu đồng/tháng, tiền công và các khoản chi khác cho con người theo chế độ của cả năm 2020.

C: Tổng dự toán các khoản chi thường xuyên không thực hiện cắt giảm, gồm:

+ Số tiết kiệm 10% dành để cài cách tiền lương đã giao cho các cơ quan đơn vị đầu năm;

+ Các Chương trình mục tiêu quốc gia và các chương trình mục tiêu (phần vốn sự nghiệp) do ngân sách địa phương đảm bảo theo quy định;

+ Kinh phí thực hiện các chế độ chính sách an sinh xã hội đã được cấp có thẩm quyền quyết định; kinh phí sự nghiệp thực hiện các Chương trình mục tiêu quốc gia và các chương trình mục tiêu của Trung ương;

+ Kinh phí để triển khai các nhiệm vụ chi phòng, chống và hỗ trợ người dân gặp khó khăn do đại dịch Covid-19;

+ Kinh phí thực hiện các đề tài nghiên cứu khoa học đã được cơ quan có thẩm quyền phê duyệt;

+ Kinh phí chi hoạt động kinh tế, sự nghiệp đảm bảo môi trường;

+ Chi từ nguồn vốn ngoài nước;

+ Kinh phí mua sắm trang phục ngành, kinh phí thuê trụ sở;

+ Kinh phí tổ chức hội nghị, đi công tác trong và ngoài nước.

D: Các khoản chi thường xuyên thực tế đã chi 6 tháng đầu năm.

E: Số kinh phí đã điều chỉnh giảm theo văn bản số 557/UBND-TCKH ngày 14/4/2020 của UBND quận.